

Date /তারিখ

To /বরাবর

The Manager /ব্যবস্থাপক

Dhaka Bank Limited /ঢাকা ব্যাংক লিমিটেড

.....Branch /শাখা

মুহতারাম,

আসসলামু আলাইকুম ওয়ারাহমাতুল্লা

MDPS Account Number/এম ডিপিএস হিসাব নম্বর

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Link Savings Account Number/লিংক সেভিংস হিসাব নম্বর

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Photo of Applicant Two (2) Copies/(আবেদনকারীর ২কপি ফটো)

Photo of Applicant Two (1) Copies/(আবেদনকারীর ১কপি ফটো)

Please open a monthly MDPS Account with your bank as per following Details/অনুগ্রহ করে আপনার ব্যাংকে নিম্নবর্ণিত বিবরণ সম্বলিত একটি হিসাব খুলে বাধিত করবেন: Monthly Deposit Account Tk./ মাসিক সঞ্চয় পরিমাণ টাকা.....in words/কথায়: (.....)

Tenure/মেয়াদ 2 yrs./২ বছর 3 yrs./৩ বছর 4 yrs./৪ বছর 5 yrs./৫ বছর 6 yrs./৬ বছর 7 yrs./৭ বছর 8 yrs./৮ বছর 10 yrs./১০ বছর

Terms and Conditions mentioned overleaf/শর্তাবলী অপর পৃষ্ঠায় বর্ণিত

Personal Information/ব্যক্তিগত তথ্যাদি

Applicant's Full Name/আবেদনকারীর পূর্ণ নাম..... Gender/লিঙ্গ: Male/পুরুষ Female/স্ত্রী

Father's Name/পিতার নাম.....

Mother's Name/মাতার নাম.....

Date of Birth/জন্ম তারিখ Marital Status/বৈবাহিক অবস্থা: Single/অবিবাহিত Married/বিবাহিত

Spouse Name/স্বামী/স্ত্রীর নাম.....

Present Address/বর্তমান ঠিকানা.....

Permanent Address/স্থায়ী ঠিকানা.....

Profession/পেশা..... Business Address/ব্যবসায়িক ঠিকানা.....

Mailing Address/ডাক ঠিকানা.....

Telephone (Res.)/টেলিফোন (বাসা).....(Off/অফিস)..... Mobile/মোবাইল..... Email/ই-মেইল.....

Standing Instruction/স্থায়ী নির্দেশনা

Please Debit My Savings Account/যে সঞ্চয় হিসাব হতে for Tk/টাকা.....

in words/কথায় (.....) being the monthly installment if Dhaka Bank Monthly MDPS Account Number/মাসিক কিস্তির টাকা ব্যাংক ডিপিএস হিসাব নম্বর

Signature of Savings A/C Holder/সঞ্চয়ী হিসাব ধারীর স্বাক্ষর

অভিভাবকের স্বাক্ষর/নাবালক/নাবালিকা

Signature Verified/স্বাক্ষর যাচাইকৃত

(by Bank Official)/ব্যাংক অফিসার কর্তৃক

Nominee(s) Details/নমিনী সংক্রান্ত বিবরণ

I hereby nominate the following person(s) to receive the balance of my Dhaka Bank MDPS only in case of my death. I can cancel or change my nomination any times/আমার মৃত্যুতে ঢাকা ব্যাংক ডিপিএস এর লভ্য অর্থ গ্রহণে আমি এতদ্বারা নিম্নবর্ণিত ব্যক্তি(গণ) কে নমিনী হিসেবে মনোনীত করছি। আমি প্রয়োজনে যে কোন সময় আমার নমিনী পরিবর্তন করতে পারি।

Sl. No.	Name & Address/নাম ও ঠিকানা	Date of birth/জন্ম তারিখ	Share%/শেয়ার %	Signature/স্বাক্ষর

Signature Verified/স্বাক্ষর যাচাইকৃত
(by Bank Official)/ব্যাংক অফিসার কর্তৃক

Signature of Applicant/আবেদনকারীর স্বাক্ষর

BANK USE ONLY/ শুধুমাত্র ব্যাংকের ব্যবহারের জন্য

Customer IC/কাস্টমার আইসি
<input type="text"/>
Customer ID/কাস্টমার আইডি
<input type="text"/>

Nominee (1) IC/নমিনী (১) আইসি
<input type="text"/>
Nominee (1) ID/নমিনী (১) আইডি
<input type="text"/>

Nominee (2) IC/নমিনী (২) আইসি
<input type="text"/>
Nominee (2) ID/নমিনী (২) আইডি
<input type="text"/>

Customer sector code/কাস্টমার সেক্টর কোড.....Nominee(1) sector code/নমিনী সেক্টর কোড(১).....Nominee(1) sector code/নমিনী সেক্টর কোড(২).....

Maker/উপস্থাপনকারী.....Cheker/যাচাইকারী.....Manager/Authorised Officer/অনুমোদনকারী.....

MUDARABA DEPOSIT PENSION SCHEME/মুদারাবা ডিপোজিট পেনশন স্কিম

DHAKABANK
L I M I T E D

Customer copy/কাস্টমার আইডি

MDPS Account Number/এমডিপিএস হিসাব নম্বর

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Customer ID/কাস্টমার আইডি

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Customer Name/গ্রাহকের নাম.....Date/তারিখ.....

Mailing Address/ডাক যোগাযোগের ঠিকানা.....

Monthly Deposit Tk./মাসিক সঞ্চয় টাকা.....Opening Date/খোলার তারিখ.....Maturity Date/মেয়াদ পূর্ণ হওয়ার তারিখ.....

Matured Amount Tk./মেয়াদ পূর্তির পর প্রদেয়.....in word/কথায় (.....)

Authorized Signature with Seal/সীল সহ অনুমোদিত স্বাক্ষর

Authorized Signature with Seal/সীল সহ অনুমোদিত স্বাক্ষর

TERMS AND CONDITIONS / শর্তাবলী

- The name of this scheme, is "DHAKA BANK MDPS & account holder indicates MDPS account holder./ অত্র স্কিমের নাম 'ঢাকা ব্যাংক এমডিপিএস ও হিসাবধারী বলতে এমডিপিএস হিসাবধারীকে নির্দেশ করে।
- Only individuals are eligible to open MDPS accounts in a single name. Joint account is not allowed./ শুধুমাত্র কোন ব্যক্তি এককনামে এমডিপিএস হিসাব খুলতে পারবে। যৌথ নামে হিসাব খোলা যাবে না।
- Individual applicant must have a savings account at any Branch of Dhaka Bank Limited linked to the MDPS account from which monthly installment will be realized. As such, monthly installment cannot be deposited in cash directly in to the MDPS account./ ব্যক্তিগত আবেদনকারীর অবশ্যই ঢাকা ব্যাংক লিমিটেডের যে কোন শাখায় একটি এমডিপিএস সংক্রান্ত সঞ্চয়ী হিসাব খুলতে হবে যা হতে মাসিক কিস্তি আদায় করা হবে। বিধায়, মাসিক কিস্তি নগদ অর্থে এমডিপিএস একাউন্টে জমা করা যাবে না।
- An applicant can open any number of MDPS account for Tk 500, Tk 1,000, Tk 2,000, Tk 3,000, Tk 5,000, Tk 101000, Tk 20,000 & Tk 25,000 Only./ একজন আবেদনকারী ৫০০ টাকা, ১,০০০ টাকা, ২,০০০ টাকা, ৩,০০০ টাকা, ৫,০০০ টাকা, ১০,০০০ টাকা, ২০,০০০ টাকা ও ২৫,০০০ টাকা মূল্যমানের যতগুলি তত এমডিপিএস হিসাব খুলতে পারবে।
- The tenure of the MDPS will be 2/3/4/5/6/7/8/10 Years at the discretion of the applicant. However, initial tenure chosen by the applicant at the time of opening of the account cannot be changed later on./ আবেদনকারীর ইচ্ছামতকি এমডিপিএস এর মেয়াদ হবে ২/৩/৪/৫/৬/৭/৮/১০ বছর। তবে, হিসাব খোলার সময় আবেদনকারী যে মেয়াদের উল্লেখ করবেন, পরে তা আর পরিবর্তন করা যাবে না।
- Two copies of passport size photographs is required for opening the account./ হিসাব খোলার জন্য দুই কপি পাসপোর্ট সাইজের ছবি লাগবে।
- Passport size photograph of the nominee(s) attested by the MDPS account holder must be attached with the application form./ আবেদন ফরমের সাথে অবশ্যই এমডিপিএস একাউন্ট ধারী কর্তৃক সত্যায়িত নমিনীর পাসপোর্ট সাইজের ছবি জমা দিতে হবে।
- Any benefit from this MDPS may come Under the purview of income tax or any other levy as decided by the Government of Bangladesh./ অত্র এমডিপিএস হতে যে কোন আয় সরকার কর্তৃক আরোপিত আয়কর বা অন্য কোন করের আওতাধীন হতে পারে।
- Deduction of monthly instalments will start from the day of opening the MDPS account and all subsequent instalments will fall due on the some day of following months. Sufficient fund must be kept in the link account on or within the next ten days of due date to realize the instalment./ এমডিপিএস হিসাব খোলা তারিখ হতেই মাসিক কিস্তির টাকা কর্তন করা শুরু হবে এবং পরবর্তী সকল কিস্তি পরবর্তী মাসের একই দিনে কর্তনযোগ্য হবে। কিস্তির টাকা কর্তনের জন্য নির্ধারিত তারিখের পরবর্তী দশ দিনের মধ্যে লিংক একাউন্টে পর্যাপ্ত তহবিল থাকতে হবে।
- The account holder will have to remain compliant by maintaining KYC and Transaction Profile (TPI in the Savings account linked to MDPS account as per regulatory guidelines./ হিসাবধারী এমডিপিএস সংশ্লিষ্ট সঞ্চয় হিসাবে কেওয়াইসি ও লেনদেন প্রোফাইল (টিপি) অনুসরণ করবেন।
- If the applicant has dual citizenship, the status should be clearly mentioned in account opening form./ আবেদনকারীর দ্বৈত নাগরিকত্ব থাকলে, হিসাব খোলার ফরমে মর্যাদা পরিষ্কারভাবে উল্লেখ করতে হবে।
- In the event of failure, to pay monthly instalment within next ten days of due date, it will be sole responsibility of the DPS account holder to settle the arrear instalments with the next instalment through a written instruction to the bank. In such case, there will be a penalty of 5% on the instalment amount to be paid with, subsequent instalment./ পরবর্তী মাসের কিস্তি পরিশোধের তারিখের দশ দিনের মধ্যে মাসিক কিস্তি পরিশোধে ব্যর্থ হলে, হিসাবধারীকে ব্যাংক বরাবর একটি লিখিত নির্দেশনাদান পূর্বক পরবর্তী কিস্তির সাথে বকেয়া কিস্তি পরিশোধ নিশ্চয় করার একক দায়িত্ব হিসাবধারীর উপর বর্তাবে। এছাড়া পরবর্তী মাসের কিস্তির সাথে পরিশোধ কিস্তির উপর ৫% হারে জরিমানা প্রযোজ্য হবে।
- If any monthly instalment remains unpaid for five consecutive months, the account will be closed automatically and the account will be settled as per terms & conditions of premature encashment./ কোন মাসিক কিস্তির পরপর পাঁচ মাসের জন্য বকেয়া পড়লে, হিসাব স্বয়ংক্রিয়ভাবে বন্ধ হয়ে যাবে এবং অকাল নগদায়ন এর শর্ত মোতাবেক হিসাব নিষ্পত্তি করা হবে।
- Account holder will be awarded a bonus of 1% on total deposit amount on maturity. However, to qualify for the bonus point, a leverage of maximum 1 late instalment payment for the tenure up to 5 years, maximum 2 late instalment for the tenure of 6 years and above./ হিসাবধারীকে হিসাব মেয়াদের পূর্ণ হওয়ার পর মোট জমার উপর ১% হাতের বোনাস প্রদান করা হবে। তবে, ৫ বছর মেয়াদের ক্ষেত্রে সর্বোচ্চ ১টি কিস্তি বিলম্ব পরিশোধ এবং ৬ বছর বা তার বেশি মেয়াদের ক্ষেত্রে সর্বোচ্চ ২টি কিস্তি বিলম্ব পরিশোধ করা হলে এই বোনাস পয়েন্ট পাওয়া যাবে।

Terms & conditions for premature encashment / অকালে নগদায়নের শর্তাবলী:

Relationship (Number of years)/ সম্পর্ক (বছর সংখ্যা)	Encashment Benefits/ নগদায়নের সুবিধাদি
Less than 1 year/ ১ বছরের কম	Only the principal amount/ শুধুমাত্র আসল।
More than 1 year but 1 less that 2 years/ ১ বছরের বেশি কিন্তু ২ বছরের কম	Principal + profit on principal at prevailing savings rate/ আসল + বিদ্যমান সঞ্চয়ী হিসাবের মুনাফার হারে আসলের উপর মুনাফা।
From 2 to 10 years/ ২ থেকে ১০ বছর	Matured Value of, previous scheme tenure + deposit for remaining period (if any) + profit on total, deposit for remaining period at prevailing savings rate. / পূর্ববর্তী স্কিমের মেয়াদের ম্যাচিউর ভ্যালু+অবশিষ্ট মেয়াদের জমা (যদি থাকে)+বিদ্যমান সঞ্চয় হারে অবশিষ্ট মেয়াদে মোট জমার উপর মুনাফা।

(for premature encashment, a closing charge will be applied as per "Schedule of Charges" of the bank)/ (অকালে নগদায়নের ক্ষেত্রে, ব্যাংকের 'চার্জ তালিকা' অনুসারে একটি সমাপনী চার্জ প্রযোজ্য হবে)।

15. Maturity Value Table/ ম্যাচিউর ভ্যালু তালিকা :

(Amount in Taka)

MATURITY VALUE TABLE								
Monthly Deposit	2 Years	3 Years	4 Years	5 Years	6 Years	7 Years	8 Years	10 Years
Tk 500	12,694.33	19,569.80	26,823.43	34,476.01	42,549.47	51,066.98	60,052.96	79,534.77
Tk 1,000	25,388.85	39,139.61	53,646.86	68,952.01	85,098.95	102,133.97	120,105.91	159,069.53
Tk 2,000	50,777.31	78,279.21	107,293.72	137,904.02	170,197.90	204,267.93	240,211.82	318,139.07
Tk 3,000	76,165.96	117,418.82	160,940.58	206,856.04	255,296.85	306,401.90	360,317.73	477,208.60
Tk 5,000	126,943.27	195,698.03	268,234.30	344,760.06	425,494.74	510,669.83	600,529.55	795,347.67
Tk 10,000	253,886.53	391,996.05	536,468.59	689,520.12	850,989.49	1,021,339.67	1,201,059.11	1,590,695.35
Tk 20,000	507,773.07	782,792.10	1,072,937.19	1,379,040.25	1,701,978.98	2,042,679.34	2,402,118.22	3,181,390.70
Tk 25,000	634,716.33	978,490.13	1,341,171.48	1,723,800.31	2,127,473.72	2,553,349.17	3,002,647.77	3,976,738.37
Effective Rate p.a.	5.50%	5.50%	5.50%	5.50%	5.50%	5.50%	5.50%	5.50%
Months	24	36	48	60	72	84	96	120

16. In case of death of the applicant the relevant account will be closed. Nominee/Nominees will receive the proceeds subject to compliance on the followings/ আবেদনকারীর মৃত্যু হলে, সংশ্লিষ্ট হিসাব বন্ধ করে দেয়া হবে। সেক্ষেত্রে নমিনিস নিচের শর্তগুলো পরিপূর্ণকর্তৃক মৃতের ত্যাজ্য অর্থাৎ গ্রহণ করতে পারবেন:

- Application by the nominee with death certificate of account holder from competent authority./ নমিনী কর্তৃক উপযুক্ত কর্তৃপক্ষ হতে হিসাব ধারীর তথ্য সার্টিফিকেট সহ আবেদন।
 - Copy of National ID card of the nominee or legal guardian's National ID (when nominee is minor)/ নমিনী বা আইনগত অভিভাবকের জাতীয় পরিচয়পত্রের ফটোকপি যেক্ষেত্রে নমিনী নাবালক।
 - In absence of Nominee, Succession Certificate from court to be produced by the claimant (The date of death will be regarded as maturity date/closure date of the account)/ নমিনীর অনুপস্থিতিতে, দাবিদারকে আদালত হতে উত্তরাধিকার সনদ সন্যেত্র করে জমা দিতে হবে (সেক্ষেত্রে মৃত্যুর তারিখ ম্যাচিউরিটির তারিখ/হিসাব বন্ধের তারিখ হিসাব গণ্য হবে)।
17. If there, is any investment liabilities in the name of the account holder with Dhaka Bank, the bank shall have the right to set against any investment dues in before debiting the MDPS account./ ঢাকা ব্যাংকের হিসাবধারীর নামে কোন বিনিয়োগের দায় থাকলে, ব্যাংক প্রথমে এমডিপিএস হিসাব স্থিতি থেকে বিনিয়োগের দায় সমন্বয় করবে।
18. Taka 500/- shall be charged if the A/C closed before Maturity/মেয়াদ পূর্তির আগে অ্যাকাউন্টের ক্ষেত্রে ৫০০ (পাঁচশ) টাকা ফোজি চার্জ প্রযোজ্য হবে।
19. These terms & conditions shall be governed in accordance with the laws of Bangladesh and the applicant and the Bank hereby irrevocably submit to the non exclusive jurisdiction of Courts of Bangladesh./ অত্র শর্তাবলী বাংলাদেশের বিদ্যমান আইন অনুসারে পরিচালিত হবে এবং আবেদনকারী ও ব্যাংক এতদ্বারা এতদ্বারা বাংলাদেশের আদালতের নিকট নিজেদেরকে ন্যস্ত করবেন।
20. Profit of MDPS shall be distributed as per wrightage system under Shariah Principal of Muclarabo/এই হিসাবের মুনাফা ইসলামিক শরীয়াহর মূল্যবোধ নীতি অনুযায়ী গুয়েটেজ এর ভিত্তিতে বিতরণ করা হবে।
21. The MDPS A/C can be Lien or securitized against investment/Quard facility এমডিপিএস একাউন্ট বিনিয়োগ কিংবা কার্ভ এর বিপরীতে লিয়েন/সিকিউরিটি হিসেবে গণ্য করা যাবে।

Declaration/ঘোষণা :

I (the undersigned) have read and understood the above terms & conditions. I hereby declare that, I have stated true information in this application form. As an Account Holder of the 'DHAKA BANK MDPS, I will abide by the terms and conditions set by Dhaka Bank Limited. I also authorize Dhaka Bank Limited to change the terms and conditions of my MDPS Account tv, I Prior notice to me/ আমি (নিম্নস্বাক্ষরকারী) উপরে বর্ণিত শর্তাবলী পাঠ করেছি ও বুঝেছি। আমি এতদ্বারা ঘোষণা করছি যে, আমি অত্র আবেদন ফরমে সঠিক তথ্য সন্নিবেশ করেছি। 'ঢাকা ব্যাংক ডিপিএস' এর একজন হিসাবধারী হিসেবে আমি ঢাকা ব্যাংক লিমিটেডের যাবতীয় শর্তাবলী মেনে চলব। আমাকে পূর্বে অবহিতকরণের মাধ্যমে আমার এমডিপিএস এর শর্তাবলী পরিবর্তন করা বিষয়ে আমি ঢাকা ব্যাংক লিমিটেডকে ক্ষমতর্পণ করছি।

Signature of Applicant/ আবেদনকারীর স্বাক্ষর

Date/তারিখ.....